

### omar antioxidantes contra el enveiecimiento o fibras en el desayuno se h vertido en un credo de la vida moderna. Es extraño, pero la ciencia ha debido avanzar mucho para volver a las fuentes: las ventajas de una alimentación natural. Así, algo que formaba parte esencial de la dieta dia-ria de nuestros abuelos, las fibras, ha recobrado una importancia vital para prevenir enferme-dades. Mientras tanto antioxidante parece ser la palabra mágica contra los desgastes de la vida moderna y una panacea de la salud y la juven-tud contenida en vitaminas y minerales. Ahora bien, ¿cuánto hay de cierto en todo esto? Y si es así, ¿hay que consumirlos en los ali-

"Cuando hablamos del efecto antienvejecimiento de los antioxidantes la gente se engancha por el lado más obvio: antiarrugas -explica el doctor Alberto Cerani de Laboratorios Roche-. Y es cierto, aunque parcialmente. Los antioxidantes normalizan el proceso de envejecimiento de las células de todo el cuerpo, que hoy está acelerado por factores como el estrés, el cigarrillo, el alcohol, los rayos UV la contaminación ambiental. Pero nadie se convertirá en un bebé por tomarlos".

mentos o recurrir a algún suplemento?

Para entender qué son los antioxidantes hay que explicar antes qué son los radicales libres, famosos gracias a las etiquetas de varias cremas antiedad que se ofrecen desde hace un par de años. Como organismos aeróbicos, los seres humanos necesitamos oxígeno para vivir. Pero en ese proceso celular de utilización de oxígeno como combustible se produce también la oxi-dación, que genera desechos: los radicales libres, acusados de participar en una gran varie-dad de enfermedades inflamatorias y cardiovasculares, artritis reumatoidea y hasta en varios ti-pos de cáncer o lesiones de origen tóxico.

Nuestro organismo se defiende de la acción de los radicales libres con la acción de ciertas enzimas y compuestos no enzimáticos como la vitamina E, la vitamina C, los betacarotenos y minerales como el selenio, manganeso, el cinc y el cobre. Que efectivamente resulten antioxi-dantes, depende del nivel en que existan en el

# FIBRAS Y AN

Reunidos en un congreso internacional en oc-tubre pasado en Berlín, los especialistas estuvieron de acuerdo en que no es aconsejable to-marlos sin prescripción médica y que "un antioxidante completo es aquel que en su fórmu-la tiene presentes a las vitaminas E y C, responsables de prevenir lesiones celulares provocadas por los radicales libres, betacarotenos en concentraciones que oscilen entre 1 y 6 miligramos y una buena combinación de oligoelementos como selenio, cinc, cobre y manganeso"

Vista la fama que han alcanzado en el mun-do entero, Argentina incluida, los especialistas advirtieron sobre la necesidad de tomarlos ba-jo prescripción médica y de combinarlos con una vida sana: los milagros no existen. "Lo ideal es empezar a tomarlos cuanto antes, desde los 25, explica Cerani, pero sus resultados no son urgentes y concretos. Los cambios son a largo plazo: uno se siente bien a pesar de que pasan los años y en relación con otras personas de su misma edad. es como un seguro de retiro.

En cuanto al cambio de hábitos, no está de más echar un vistazo a la lista que los especialistas hicieron sobre las situaciones que favorecen la producción de radicales libres: los fumadores activos, los fumadores pasivos, las dietas que no responden a las necesidades del individuo, sea por cantidad o calidad, la contaminación ambiental, hiperactividad y una vida muy estresante y, atención, hasta una práctica deportiva muv intensiva.

### **FIBRAS FOR EVER**

Hace años que se viene estudiando el pape de las fibras en la promoción de la salud y la prevención de las enfermedades. "De ac con diferentes publicaciones internacionale -explica el nutricionista Adolfo Zavala, coor dinador de la División nutrición, vasculo factores deriesgo y pie diabético de la Univer-sidad de Buenos Aires— en un trabajo sobre el tema, está demostrado que:

tema, está demostrado que:

\*Las dietas altas en fibra protegen contrauna
amplia gama de enfermedades, que van desde
las gastrointestinales incluyendo el cáncer de
colon hasta la obesidad (especialmente con hiperinsulinismo y resistencia a la insulina), la
diabetes mellitus (sobre todo la insulinodependiente), la hiperliproteinemias, las hipogluesmias reactivas a la constipación y las diverticulosis colónicas

\*Las dietas bajas en fibras pueden ser un fao tor de riesgo en la aparición de diversas enfer medades

Los médicos llegaron a la conclusión de que una buena dieta es aquella que incluye entre 30 y 35 gramos de fibra por día y que, en la actuay 35 grantos de nota por uta y que, en la acou-lidad, una persona consume por día apenas la mitad. Eso explica que se produjera un incr-mento de ciertas afecciones como la constipa-ción, hemorroides, cáncer de colon y hasta obesidad. De ahí que los médicos salieran a hace campaña para que la gente consuma fibra, so bre todo las solubles (ver cuadro).

Zavala, sin embargo, rechaza determinar una cantidad recomendable diaria y prefiere que el médico fiscalice un aumento gradual de fibras en la dieta de cada persona. El incremento pue de cubrirse utilizando alimentos naturales que la contengan en mayor cantidad o prescribien do un suplemento dietario controlado por el me-dico, ya que un aumento no paulatino puede aparejar malestares abdominales, meteorismos diarrea.

Se puede comenzar entonces con pequeñas



producidos por la polución, la contaminación, el cigarrillo, el stress y las dietas inadecuadas. Afectan las estructuras celulares provocando desde enfermedades inflamatorias y cardiovasculares hasta envejecimiento prematuro. Los antioxidantes (vitamina El pan regulariza el transito intestinal.

VERDADERO. Pero sola-E y C, betacaroteno y ciertos minerales) defienden a la

Roche >

mente si se trata de una variedad que contenga fibras. El pan blanco tiene mucho menos efecto que el in-tegral, pero de todos modos es un alimento energético compuesto de azúcares lentos que se van liberan-do progresivamente. Por otro lado, actúan como una esponja que absorbe el exceso de grasas.

\* El pan de salvado aporta la décima parte de calorías que el pan blanco

FALSO. La cantidad de ener-gía, es decir de calorías aportadas, es prácticamente la misma en el pan blanco que en el integral. Pero por la cantidad de fibras que contiene, el de salvado previene la constipación, ya que éstas permiten una n ior hidratación de las células y favorecen el tránsito intestinal.

\*El pan integral es el alimento que mas fibras contiene.

FALSO. Tiene sólo 9 gramos por cada 100 gramos, mientras que las chauchas verdes alcanzan los 34 gramos, los espárragos 32 y el bró-coli 30. El campeón de la categoría es el centeno con 47 gramos cada cien, pero no debe comerse solo, sino mezclado en el pan con otros ce-reales. Aunque es óptimo para re-gularizar el tránsito intestinal, enexceso puede resultar irritante

\* Comer alimentos ricos en fibra

favorece el adelgazamiento.
VERDADERO. En realidad son de los alimentos menos calóri cos: mientras 100 gramos de par blanco aportan 266 calorías, la mi-ma cantidad de pan integral no su-pera las 245. Además, son más sa tisfactorios porque se obtiene mis rápidamente sensación de saciedad Por último, las fibras retardan el pa-saje de los alimentos por el intestino, lo que permite esperar con ma-yor serenidad la hora de la próxima comida.

\*Comer fibras evita el cáncer de

VERDADERO Y FALSO
La principal función de las fibras
es estimular el trabajo intestinal Como el organismo no está equipa-do con enzimas para digerirlas, ac-túan aumentando el volumen del bolo alimentacio y se impregnan de agua acelerando el tránsito intesti-nal. Esto evita que los residuos na-

### TIOXIDANTES

cantidades incluyendo salvado en ensaladas, burlines, albóndigas o con arroz integral, o consumircereales o galletitas y panes elaborados con fibra. Pero será necesario aumentar el consumo de líquido y, en caso de diabetes, monitorear la

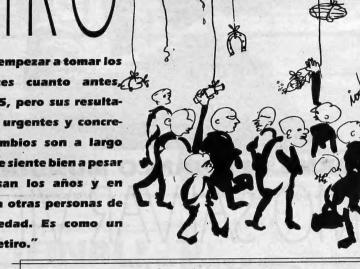
Para definir a las fibras, lo más adecuado es describir su acción fisiológica: se llama así a la uma de polisacáridos y lignina no digeridos por a secreciones endógenas del tracto gastrointesinal. Es decir, el residuo que el organismo eli-

ninará con las heces. Las fibras alimentarias son azúcares que se neuentran en las paredes celulares de los ve-tetales, forman parte de los granos enteros, las mas y verduras, las legumbres, las nueces y as semillas. Como no pueden ser digeridas, for-nan la masa principal de los residuos de la di-

El uso de las fibras no es nuevo. Durante más e mil años en Japón se empleó en comidas y e mil anos en Japon se empieo en comicas y elatinas un polvo extraído de los tubérculos del amorphophallus Konjak que no es otro que el llucomannan, una fibra soluble en agua: La sa-iduría oriental le atribuía grandes beneficios por la salud y más tarde los médicos pudieon comprobar que servía para reducir el con-umo alimentario, mejorar el tránsito intestinal n caso de constipación crónica, reducir grasas azúcares y hasta para tratar individuos hiper-plesterolémicos u obesos diabéticos.

Otras fibras que existen en el mercado en for-na de suplemento, como la que se extrae de la emilla del Psyllium, tienen para los especialis-is efectos tan impensables como impedir que 6 deportistas se lesionen. "Es la solución idepara los deportistas que deben evitar el sorepeso como manera de prevenir esguinces, fi-uras o contracturas, asevera la Lilian Girard, specialista en nutrición. Pero la lista de posiles beneficiarios incluye también a quienes su-en enfermedades intestinales, cardiovasculas, colesterol, a los hipertensos, a los ancianos hasta a los niños y las embarazadas, en caso ne el médico lo indique.

"Lo ideal es empezar a tomar los antioxidantes cuanto desde los 25, pero sus resultados no son urgentes y concretos. Los cambios son a largo plazo: uno se siente bien a pesar relación con otras personas de su misma edad. Es como un seguro de retiro."





Para que estés de diez



REDICRES CAPTURA Y ELIMINA GRASAS PERMITIENDO DISMINUIR DE PESO SANA Y PROGRESIVAMENTE

... y contribuye a controlar el colesterol

rales permanezcan largo tiempo los intestinos provocando desa-ollos microbianos o en contacto en sustancias nocivas, eventualente cancerígenas para las parea del intestino. Los médicos ha-an de un aporte diario necesario cerca de treinta gramos. Hoy la eta occidental apenas alcanza los gramos por día, menos de la mi-de lo que se consumía al comenrel siglo. La falta de fibra en la ela es la causa de los tan comunes oblemas digestivos.

Las fibras son recomendables mlos diabéticos.
VERDADERO. Los alimen-

ricos en fibras retardan y hacen mogéneo el pasaje de los azúca-ala sangre, lo que evita los golsde glucemia observados en au-ncia de fibras, permitiendo redu-las dosis de insulina.

a la práctica, el abético debe msu mir el azúcar la forma más tural posible: manzana rimejorque un p de manzana.

Las fibras pueden

**VERDADERO.** Consumidas cantidades importantes, dis-nuyen la absorción intestinal de merales como el calcio, el mag-



nesio, el fósforo, el hierro y el cinc.

Cuando provienen del centeno y se consumen con fines terapéuticos debe hacerse en dosis progresivas,

porque desencadenan procesos de

fermentación que provocan irritación, flatulencias y meteorismo. Su

ingestión debe estar acompañada de una suficiente cantidad de bebidas que permita la hidratación del con-tenido intestinal. Tampoco se lle-

van muy bien con las hemorroi-des porque pueden ser irritantes. Como siempre, lo mejor es con-

\*Las algas son un buen ali-

VERDADERO. Algunas es-

pecies se utilizan como gelifican-tes. Pero en varios lugares del

sultar al médico.



## FORME DEL BANCO

Por Jon Schaffer/USIS\*
e puede salvar la vida de millones de personas y mejorar la salud de cientos de otros millones si se elimina la deficiencia de una vitamina y dos minerales en su dieta diaria, según informa un estudio realizado por el Banco Mundial. El informe, da do a conocer el 16 de diciembre, dice que las deficiencias de tres "micronutrientes" –vitamina A, yodo y hierro- son responsables de algu-nas de las enfermedades más onerosas del mun-

El informe del Banco Mundial revela que más de 13 millones de personas sufren de ceguera nocturna o total debido a la falta de vitamina A y que seis de cada 10 niños en edad preescolar mueren de graves deficiencias de vitamina A. La vitamina A se encuentre en las frutas, horta-lizas, hígado y leche materna. Casi 1000 millo-nes de personas en todo el mundo padecen de anemia causada por deficiencia de hierro, y otro número equivalente carece de una cantidad adecuada de yodo en sus alimentos, dice el infor-

Según el informe, de los niños de Africa que ingresan a hospitales con anemia grave un 30 por ciento muere ni no se les hace una transfusión de sangre. En Bangladesh, el 99,5 por cienstoriu de sangre. En Bangrauesti, et 99,3 por cieri, to de las mujeres embarazadas son anémicas, y dos terceras partes de ellas padece de anemia perniciosa, lo que equivale a un 20 por ciento de todas las muertes maternales y de los alumbramientos de niños de bajo peso en ese país.

El hierro está presente en la carne roja y en la leche materna. También en los granos, legumbres y hortalizas, pero es más difícil que el or-ganismo absorba el hierro de éstos si no se toman simultáneamente con carnes u alimentos ricos en vitamina C.

De cada 1000 alumbramientos en mujeres que no comen pescado o mariscos o no obtienen yodo de otras fuentes -tales como sal yodada-, cinco a diez niños nacen muertos o mueren poco después, dice el informe. Muchos de losque sobreviven son deficientes mentales, niños espás-

ticos o tienen una esperanza baja de vida. El informe titulado "Enriqueciendo vidas" revela que hay más de 2000 millones de personas vulnerables debido a las deficiencias de micronutrientes y que, a causa de ello, más de 1000 millones están gravemente enfermas o sufren de impedimentos físicos. Aproximadamente hasta un 5 por ciento del producto bruto nacional de los países podría desperdiciarse como resultado de las pérdidas de vidas, impedimentos físicos y productividad laboral disminuida debidos a la falta de micronutrientes, dice el informe.

Se calcula que tratar las deficiencias de micronutrientes en el mundo requerirá 1000 mi-llones de dólares anuales. La mayoría de estos gastos correrán por cuenta del consumidor cuando compre alimentos de una mejor calidad nu-tritiva. Sin embargo, a corto plazo, es probable que los donantes y gobiernos tengan que asumir una carga financiera considerable para preparar el proyecto y solventar los costos iniciales, di-ce el informe.

El informe sostiene que las soluciones correc-

"En la India, la sal yodada equivale a 3 de los 4.5 millones de toneladas de sal que se consumen. En Guatemala, el programa de alimentación en las escuelas utiliza una galleta enriquecida con vitaminas y minerales. En Chile y Estados Unidos, los alimentos para bebés se enriquecen con hierro".

tivas son muy económicas y reportan beneficios considerables. "Una de las medidas es enriquecer los alimentos y las fuentes de agua potable. En un país con una población de 50 millones de habitantes, ello equivaldría a un gasto de 25 millones de dólares anuales o 50 centavos per cápita. Sin embargo, esta inversión rendirá 40 veces su valor, aun si no se cuentan las pérdidas futuras causadas por el desempeño escolar deficiente y un bajo rendimiento laboral'

El informe dice que la sal, el pan y el agua se ueden enriquecer con yodo. Se puede agregar pueden enriqueer con your. Se puede agregar hierro a la harina de trigo, harina de maíz, arroz, sal, azúcar, condimentos, leche, cereales para niños y a los alimentos elaborados. El azúcar, la manteca de cocinar, margarina, aceite vegetal y

té pueden enriquecerse con vitamina A.

El informe toma nota de algunos casos exitosos. En la India, donde se requiere añadir yo do a la sal, la sal yodada equivale a 3 millones de toneladas del total de 4,5 millones consumido en ese país. En Guatemala, el programa de alimentación en las escuelas utiliza una galleta enriquecida con varias vitaminas y minerales. En Chile y Estados Unidos, los alimentos para bebés se enriquecen con hierro.

El Banco Mundial informa que en 1995 concederá préstamos por un monto de 60 millones de dólares para varios proyectos de micronutrientes. Entre ellos figuran los proyectos para proporcionar sal yodada, enriquecer el aceite de cocinar con vitamina A, e introducir el consumo de harina de trigo enriquecida con hierro en Pakistán y la sal yodada en la China. Otros proyectos son añadir yodo al agua proveniente de tanques en Mali y distribuir tabletas de hierro a mujeres embarazadas en Bangladesh.

Servicio Informativo y Cultural de Estados

### Anuncian una cura para la alergia

Por Pedro Lipcovich os que conocen la desesperación de una crisis asmática o el fastidio incesante de la rinitis alérgica -y en la Argentina hay cuatro millones de personas que padecen alergia- aceptarían con entusiasmo la esperanza de una cura aunque el tratamiento re-quiriera 7 años. Ése es el lapso que -si los ensayos continúan exitosos—demandará la aparición en el mercado de un medicamento que, por primera vez en la historia, no se limitará a comba-tir los síntomas de la alergia sino que será capaz de derrotarla en sí misma.

Las reacciones alérgicas son causadas por un anticuerpo llamado inmunoglobulina E, producida por los linfocitos B. A diferencia de otros anticuerpos, imprescindibles para luchar contra las infecciones, la Ig E es un poco insensata: se-cretada ante el estímulo de sustancias nimias, llamadas alergenos -polen, esporas de hongos, deyecciones de insectos, determinados alimentos-, se fija en otras células inmunitarias, los mastocitos, a los que hace producir varias sustancias, como la histamina, responsables directas de los síntomas alérgicos.

Medicamentos de uso habitual como los an-tihistamínicos procuran contrarrestar los síntomas así producidos, pero dejan intacta la produc-ción de inmunoglobulina E, la cual, entonces,

continúa ordenando a los mastocitos que produzcan las sustancias determinantes de lo Pero en diciembre pasado –según informaron Geoffrey Cowley y Robina Riccitiello a la revista Newsweek– la ingeniería genética permitió a investigadores de los institutos Genentech, de San Francisco, y Tanox Biosystems, de Hous-ton, diseñar moléculas de proteína capaces de capturar la inmunoglobulina E impidiendo que se fije a los mastocitos y, por lo tanto, cortando la producción de histamina. Ante el alergeno, la inmunoglobulina E sigue secretándose pero que-

dan suprimidas sus deplorables consecuencias.

Otras investigaciones atacan el proceso aun más tempranamente. Sucede que los linfocitos B sólo empiezan a liberar Ig É cuando han re-B solo emplezari a noerar ig e cuando nan re-cibido una señal que consiste en la emisión de otra sustancia, la interleukina 4, por parte de los linfocitos T. En el DNAX Research Institute de Palo Alto, California, lograron una forma modificada de la molécula de interleukina 4, que e-ensayada en ratones- ocupa los receptores de los linfocitos B impidiéndoles atender a la ver-dadera interleukina 4 y, por lo tanto, bloquean-do la producción de inmunoglobulina E.

Las experiencias en San Francisco y Hous-ton ya completaron la fase inicial de laboratorio y han sido autorizadas las pruebas con seres humanos para evaluar los efectos terapéuticos.

Después del acuerdo bilateral entre la Ar-gentina y Brasil y la consolidación del tra-tado de Tlatelolco, Sudamérica es a partir de este año el primer continente libre de armas nucleares. Los físicos argentinos que se habían reunido en octubre en Cór-doba para festejar los 50 años de la Asociación Física Argentina con sus colegas de Brasil, Canadá, Estados Unidos, Italia y el resto de países de Latinoamérica ela-boraron un documento donde concluyeron: "Los científicos tenemos la responsa-bilidad de expresarnos sobre temas en que poseemos conocimientos específicos"
"Es unánime nuestra opinión en conside rar como objetivo final un mundo comple tamente libre de armas nucleares", dice el documento. Para la próxima conferencia sobre la revisión y extensión del NPT, lo expertos elaboraron una declaración de intenciones de los países participantes que incluye: el cese de producción de armas nucleares y la reducción drástica de los ar-senales existentes, el cese de producción de materiales fisionables para usar en ar mas nucleares, la garantía de que los paí ses que las posean no agredan ni amena-cen con armamento nuclear a quienes no lo tienen y un acuerdo para que ningún pa-ís sea el primero en usarlas. Los físicos argentinos aprovecharon también la ocasio para reclamar un cambio drástico en la qu para reclamar un cambio drastico en la que consideran equivocada orientación de la política científico-tecnológica "fijada por el Poder Ejecutivo por decisión y por el Poder Legislativo por omisión".

GUIA PARA CIEGOS. En dos esta-

ciones de subte londinenses, Heathrow y South Kensington, ya funciona a prueba un sistema de rayos infrarrojos para guiar a las personas ciegas automáticamente a los puntos de salida o de transbordo de es-taciones. El proyecto OPEN pertenece a la Universidad de Portsmouth y se espera que en tres años se concrete con la insta-lación de balizas de infrarrojos o transmi-sores en todas las estaciones de la red Cuando un ciego desciende del tren, unos sensores instalados previamente en sus lentes o en su bastón detectarán los rayos infrarrojos que le envían la información. que llegará claramente a sus oídos por me-dio de unos auriculares. El sistema funcio-nará en siete idiomas e informarán sobre

horarios, retrasos y cancelación de viajes. Que en Londres también existen. ANTEPASADO. Según estudios gené-ticos recientes, todos los pollos que existen en la actualidad tendrían como ancestro una especie de pollo salvaje que todavía existe en el sudeste asiático. Los científicos seña-laron en la revista *Proceedings*, de la Academia Nacional de Ciencias de Estados Unidos, que "parece que esta sola subespe-cie fue suficiente para producir todas las di-versas razas de pollo doméstico". El geneversas razas de pollo domestico". El gene-tista Susumo Ohno, del centro médico City of Hope de California, y su compañero Aki-shinonomiya Furnihito, que no es otro que el segundo hijo del emperador de Japón, lle-garon a esta conclusión estudiando el ADN de la mitocondria, un corpúsculo que se he-

reda sólo por vía materna.

INVENTOR. Aunque en el mundo entero el centenario se celebrará este año y el ro el centenario se celebrará este ano y el acontecimiento se les reconoce a los franceses Louis y Auguste Lumière y a los alemanes Max y Emil Skladanowsky, quienes en 1895 proyectaron en París y en Berlín: respectivamente las primeras películas para un público numeroso, los norteamericanos insisten en que fue Thomas Alva Edison. Es cierto que el primer film sonoro se había exhibido ya en Estados Unidos el 6de octubre de 1889, cuando William Dickson, un asistente de Edison que había construiun asistente de Edison que había construiun asistente de Edison que había constru-do la primera cámara según las instruccio-nes de su maestro, aparecía en la película di-ciendo: "Buen día señor Edison... ojalá le guste el kinetófono". Pero aunque Edison —el hombre que aunque fue tres meses a la escuela inscribió 1033 inventos en su vida-patentó la "cámara kinetoscópica" y las "películas en movimiento", hubo algo que no supo ver. Su aparato servía para mirar la película por una mirilla, por un solo especta-dor. Aunque su ayudante insistió en el futuro financiero de hacerlo para muchos, Edison insistió en que ver una película era una experiencia privada.